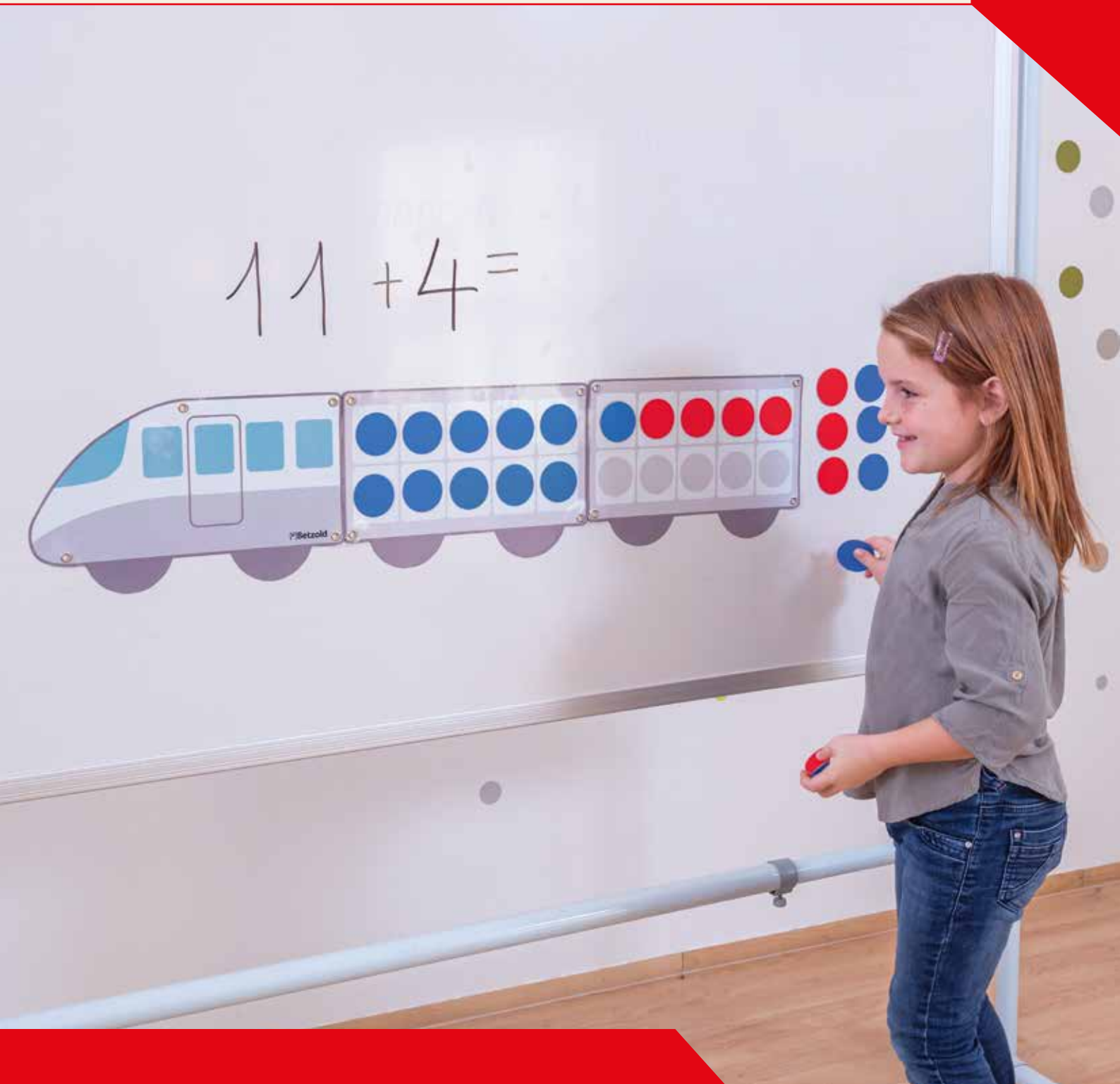


# Rechenzug – Magnetisches Tafelmaterial

Train with Maths Problems – Magnetic Materials for the Board

Train du calcul – matériel magnétique pour tableaux

Nr./Art. 760718



# Rechenzug – magnetisches Tafelmaterial

Train with Maths Problems – Magnetic Materials for the Board

Train du calcul – matériel magnétique pour tableaux

Nr./Art. 760718

---

**WICHTIG – Vor Gebrauch sorgfältig lesen. Für spätere Verwendung aufbewahren.**

## Hinweise zur Entsorgung

Bitte entsorgen Sie die Verpackungsmaterialien nach dem Auspacken sofort umweltgerecht. Folien stellen eine Erstickungsgefahr für Babys und Kleinkinder dar. Entsorgen Sie Ihr ausgedientes Produkt bitte über den Hausmüll.

## Garantie und Ersatzteile

Sie erhalten über die gesetzliche Gewährleistungsfrist hinaus (und ohne dass diese eingeschränkt wird) 2 Jahre volle Garantie.

Das heißt, Sie müssen nicht nachweisen, dass defekte Ware schon beim Kauf schadhaft war.

Wenden Sie sich im Garantiefall an Ihren Händler.

## Über den Rechenzug

Der Rechenzug – magnetisches Tafelmaterial ist ein effektives und motivierendes Unterrichtsmaterial für den Zahlenraum bis 10 und den Zahlenraum 20. Der magnetische Zug haftet auf allen Stahltafeln und Whiteboards. Durch zusätzlich angebrachte Ösen kann er aber auch an einer beliebigen Stelle im Klassenzimmer aufgehängt und verwendet werden. Das Material ist magnetisch. Die Wendeplättchen haften auf der Lok und den Waggons.

## Inhalt

1 Lok, 2 Waggons, 20 Wendeplättchen, 1 Handreichung

---

**IMPORTANT – To be read carefully, to be kept for future reference.**

## Notes for disposal

Please dispose of all packaging material immediately after unpacking in an environmentally-friendly fashion. Plastic wrappings represent a danger of suffocation for small children.

Teaching materials can be disposed with regular household waste.

## Warranty and Spare Parts

In addition to the legal guarantee (and without reducing it) you receive 2 years of total guarantee. That means, you do not have to prove that articles were already damaged at purchase. In case of guarantee, contact place of purchase.

## About the train with maths problems

The train with maths problems – magnetic materials for the board - is an effective and motivating teaching material for the number range up to 10 and the number range up to 20. The magnetic train adheres to all steel boards and whiteboards. It is possible to suspend and use it at any place in the classroom due the additionally attached eyelets. The material is magnetic. The small turning plates adhere on the locomotive and on the wagons.

## Contents

1 locomotive, 2 wagons, 20 small turning plates, 1 handout

---

**IMPORTANT – Lire avant utilisation. A conserver pour utilisation ultérieure.**

## Indications pour la mise au rebut

Veillez éliminer le matériel d'emballage de manière écologique dès que vous en avez retiré le contenu. Les feuilles de plastique constituent un danger d'asphyxie pour les bébés et les petits enfants. Veuillez vous débarrasser du produit usagé en le mettant aux ordures ménagères.

## Garantie et pièces de rechange

Vous avez une pleine garantie de 2 ans, au-delà des délais de garantie légaux et sans que ceux-là soient restreints. Cela signifie que vous ne devez pas prouver que la marchandise était déjà défectueuse lors de l'achat. Pour un cas de garantie, veuillez contacter votre revendeur.

## A propos du train du calcul

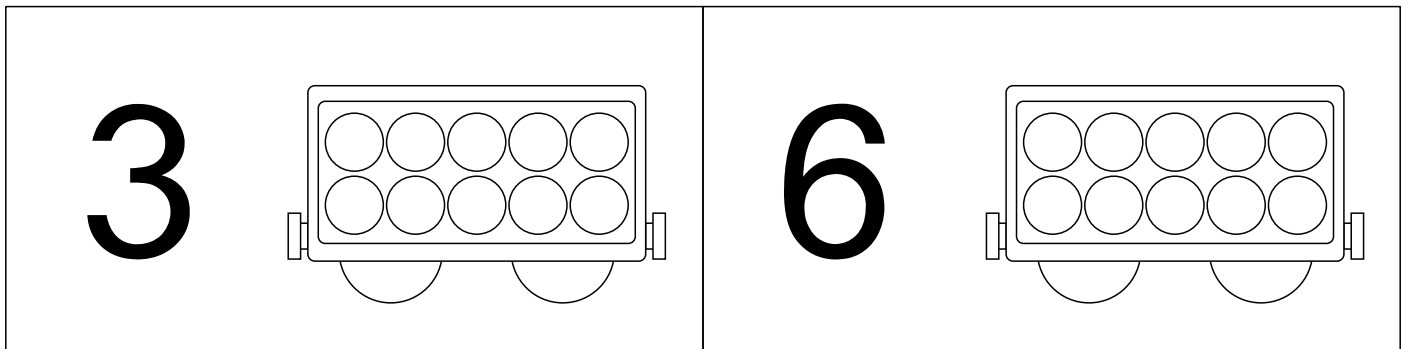
Le train du calcul – matériel magnétique pour tableaux - est un matériel pédagogique effectif et motivant pour l'espace numérique jusqu'à 10 et l'espace numérique jusqu'à 20. Le train magnétique adhère sur tous les tableaux en acier et les tableaux blancs. De plus, à l'aide des œillets attachés on peut l'accrocher également à n'importe quel endroit dans la salle de classe et l'utiliser. Le matériel est magnétique. Les plaquettes de tournage adhèrent à la locomotive et aux wagons.

## Contenu

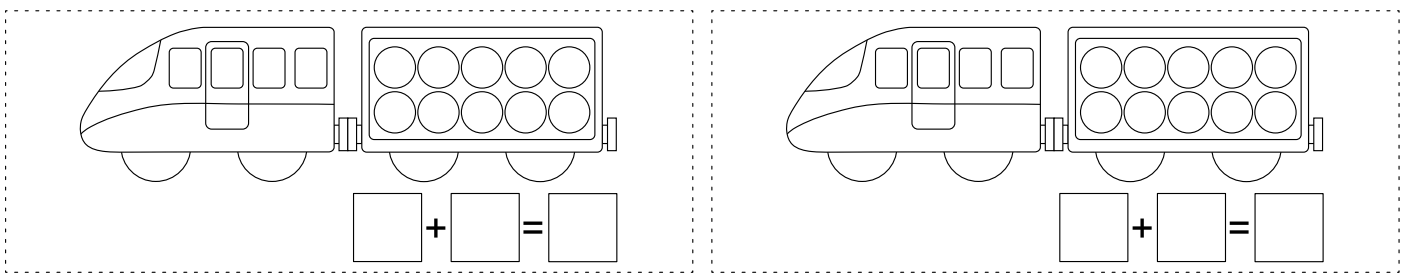
1 locomotive, 2 wagons, 20 jetons, 1 guide

# Anwendungsbeispiele / Application examples / Exemples d'application

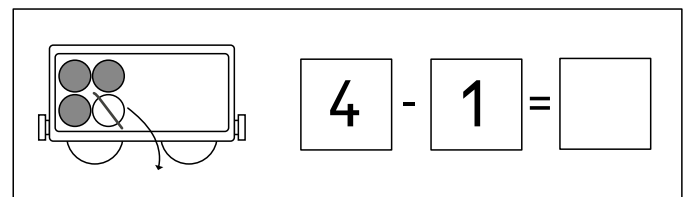
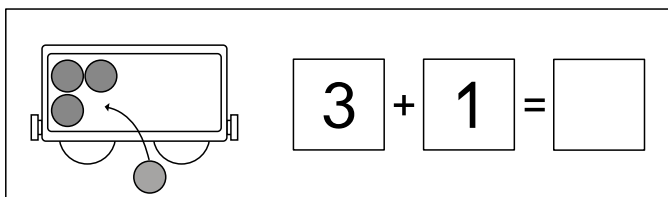
**Beispiel 1** Mengenerfassung: Die angegebene Anzahl der Wendeplättchen in den Waggon legen  
**Example 1** Quantity detection: Put the indicated number of small turning plates into the wagon  
**Exemple 1** Saisie des quantités: Mettre le nombre des plaquettes de tournage indiqué dans le wagon



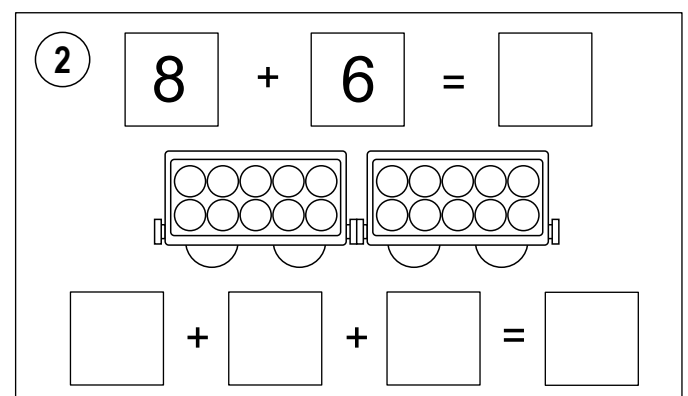
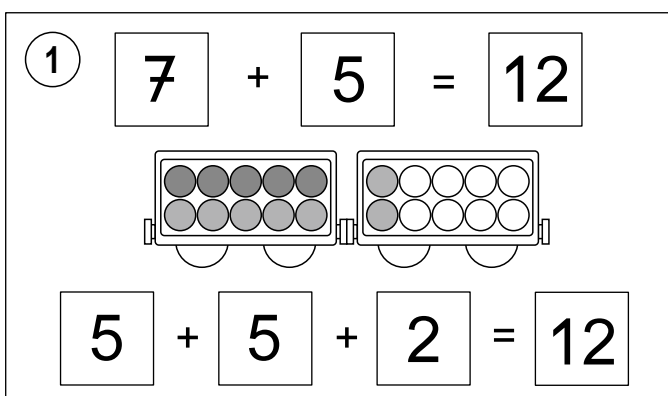
**Beispiel 2** Rechenaufgaben legen: Waggons beliebig mit roten / blauen Wendeplättchen füllen  
**Example 2** Creating maths problems: Fill the wagons with any number of red / blue small turning plates  
**Exemple 2** Poser un problème de calcul Remplir les wagons arbitrairement avec les jetons rouges / bleus



**Beispiel 3** Verschiedene Rechenaufgaben vorgeben und rechnen  
**Example 3** Specify and calculate different maths problems  
**Exemple 3** Donner et calculer des différents problèmes de maths



**Beispiel 4** 10er-Übergang: Immer erst auf 10 auffüllen  
**Example 4** Exceeding 10: First always fill to 10  
**Exemple 4** Additions de dizaines et unités avec passage à la dizaine supérieure: D'abord toujours jusqu'à 10



# Rechenzug – Magnetisches Tafelmaterial

Train with Maths Problems – Magnetic Materials for the Board

Train du calcul – matériel magnétique pour tableaux

Nr./Art. 760718

**Beispiel 5**

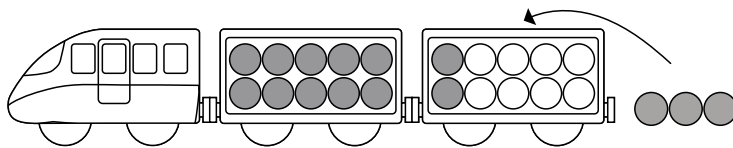
Plus und Minus im Zahlenraum bis 20

**Example 5**

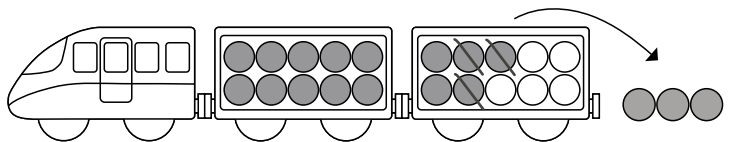
Addition and subtraction in the number range up to 20

**Exemple 5**

Plus et moins dans l'espace numérique jusqu'à 20



$$12 + 3 =$$



$$15 - 3 =$$

**Beispiel 6**

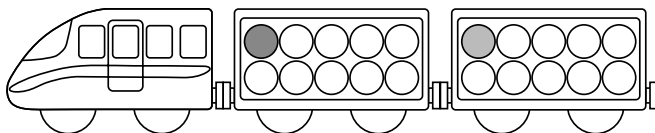
Verdoppeln

**Example 6**

Doubling up

**Exemple 6**

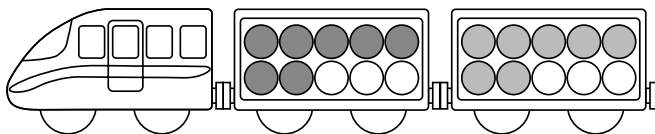
Doubler



1

+

=



7

+

=

D

Arnulf Betzold GmbH  
Ferdinand-Porsche-Str. 6  
73479 Ellwangen

Telefon: +49 7961 - 9000 - 0  
Telefax: +49 7961 - 9000 - 50  
E-Mail: [service@betzold.de](mailto:service@betzold.de)  
[www.betzold.de](http://www.betzold.de)

AT

Arnulf Betzold GmbH  
Seebühel 1  
6233 Kramsach/Tirol

Telefon: +43 5337 - 644 - 50  
Telefax: +43 5337 - 644 - 59  
E-Mail: [service@betzold.at](mailto:service@betzold.at)  
[www.betzold.at](http://www.betzold.at)

CH

Betzold Lernmedien GmbH  
Winkelriedstrasse 82  
8203 Schaffhausen

Telefon: +41 52 - 64480 - 90  
Telefax: +41 52 - 64480 - 95  
E-Mail: [service@betzold.ch](mailto:service@betzold.ch)  
[www.betzold.ch](http://www.betzold.ch)